

جمهوری اسلامی افغانستان  
وزارت صنعت و تجارت  
ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری



د افغانستان اسلامي جمهوریت  
د صنعت او سوداګرۍ وزارت  
د مرکزي ثبت او فکري مالکیت لوی ریاست

Reg #: 53823  
License #: D-05-243

د ثبت نمبر: ۵۳۸۲۳  
د جواز نمبر: D-۰۵-۲۴۳

Islamic Republic of Afghanistan  
Ministry of Industry and Commerce  
General Directorate of Central Business Registry & Intellectual Property

جواز تثبیت  
Business License

شرکت ساختمانی و سړکونو ته مهیا کول

Suhaib Aryan Construction and Road Building Company

TIN /  
1002161147



مېرمن/مېرمن  
Saïd Melang

رئیس/رئیس  
Abdul Rahim

تصدیق کيږي دا جواز چې نوم يې پورته یاد شوی دی د محدودالمسولیت شرکتونو د قانون او د افغانستان د نورو نافذه قوانینو له مخې ثبت او صادر شو.  
تصدیق کيږي دا جواز که نوم ان تر لوی نکر میاشته، تر مطابقت با قانون شرکتیای محدودالمسولیت و سایر قوانین افغانستان ثبت و صادر گردیده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the LLC and other effective laws of Afghanistan.

د صدور نېټه: ۰۹/۰۴/۲۰۲۳  
د لېسې نېټه: ۰۹/۰۴/۲۰۲۳  
د تاسیس کال: ۱۳۹۱  
مخبر لاسلیک: ساختمانی و سړکونو ته مهیا کول  
لړس شرکت: سړک عمومی ریاست معارف مرکز ښار - تگلار  
تگلار

مولوی محمد حاتم "مستعین"  
د مرکزي ثبت اداره

Mawlawi Mohammad Halim Mustaeen  
Authorized Signature

لېسې نمبر: A00005224  
ثبت حق الطبع (۵۰۰) افغانی

ACBBR

<p><b>Responsibilities</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>The license is issued by Directorate General of Central Business Registry &amp; Intellectual Property (ACBR-IP) MOC in accordance with and subject to the effective laws of Afghanistan.</li> <li>All businesses must submit their Business Declaration Form(s) according to the law to the Revenue Department of the Ministry of Finance and Decentralized General of ACBR-IP. Individuals and companies, who do not submit their declarations within the given timelines, will be penalized in accordance with the Income Tax law of the Islamic Republic of Afghanistan.</li> <li>All businesses must abide by effective Rules and Regulations of the Islamic Republic of Afghanistan in their commercial activities.</li> <li>Based on their national obligation and services to the nation, businesses are obliged to import high quality materials and products and should avoid import of low quality goods.</li> <li>All businesses must formally notify the ACBR-IP prior to any changes being brought to the company structure, shares, and address and should follow the legal procedures to have the changes registered accordingly.</li> <li>This office reserves the right not to renew your business license for justified reasons.</li> <li>In no event shall Directorate General of ACBR-IP or its representatives be liable for any damages whatsoever, including without limitation, business firmation, detrimental reliance, consequential of incidental damages, including to third parties, or other pecuniary loss.</li> </ul> <p><b>Privileges:</b></p> <p>Holders of this license can import/export all kinds of personal good (Transit of goods, logistics, obtaining business passport, establish abroad branches) in accordance with the effective laws of Islamic Republic of Afghanistan.</p> <p><b>Validity:</b></p> <p>The validity for license is ( ) years from the date of issuance. For querying and verification of this license visit <a href="http://www.acbr.gov.af/online_verification">www.acbr.gov.af/online_verification</a></p>	<p><b>مکلفیت ها</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>این جواز از طرف ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری وزارت صنعت و تجارت چابا در مطابقت با مقررات ثبت و صدور جواز و سایر قوانین نافذ کشور صادر گردیده است.</li> <li>شماي شتبات مکلف اند اظهار نام مالای (بیلانس) خویش را در مرکز پر ریاست های مراد در دروایات به مسوولت های مربوطه ارائه بدارند در غیر آن طبق شکایت قانون مالیات بر عایدات تحت مجرمات تأسیس قرار خواهند گرفت.</li> <li>شماي شتبات مکلف اند که فعالیت های شان را در مطابقت با قوانین نافذ کشور انجام دهند.</li> <li>شماي شتبات بر حسب وجه ملی خدمت به وطن مکلفیت دارند در ضمن واردات اجناس یا کفایت را ورز و تولید نموده و از ورود اجناس و کالاهای بی کیفیت به داخل کشور جلوگیری نمایند.</li> <li>شماي شتبات حقین وارد آرزون تغییرات مکلف اند این اداره را در جریان قرار داد تا پیش سهولت های لازم در سطح مراحل قانونی اساسی شان منجبت این اداره مها گردند.</li> <li>این اداره این حق را بچود محفوظ میدارد در صورت موجودیت ذائلی قانونی و وجه جواز نشست را تجدید نمایند.</li> <li>این اداره بعد از صدور جواز تر لیل فعالیت های شتبات از قبیل (قرض های بانکی، ترارادها، تضمینات، ایجاد متروحات بین مهم داران وغیرا) هیچ نوع اسوالت را مجوده نخواهد گرفت.</li> </ul> <p><b>امتیازات:-</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>دارنده این جواز حق فعالیت تجاری و سرمایه گذاری را در کشور های مربوطه مطابق اساسنامه خویش داشته و از حقوق اقل پاسپورت، ایجاد نمایندگی در مراکز خارجی، تصدیق و ترورید انواع تجارتی در مطابقت با قوانین افغانستان برخوردار میباشند.</li> </ul> <p><b>میعاد اعتبار:-</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>این جواز از تاریخ صدور برای مدت ( ) سال صادر اعتبار میاشند.</li> </ul> <p><b>نوت:</b> شماي افراد و اشخاص میبایند معلومات پیرامون جواز های ثبت شده را از وب سایت این اداره (<a href="http://www.acbr.gov.af/online_verification">www.acbr.gov.af/online_verification</a>)</p> <p>بایست آرزند.</p>	<p><b>مکلفیتونه</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>دفعه جواز افغانستان اسلامی جمهوریت و صنعت از سوداگری وزارت مرکزی ثبت و فکری مالکیت و فوری ریاست له فوری، وقت تر جواز ورزگونی فوری کران لایو او د هیواد فوری نافذ، قوانین سره مسوول صادر شوی دی.</li> <li>قرن شتباته، ای دی جی خیل مالایي خرگه، بانی (بیلانس) به مرکز کی و عواید ریاستونه تر، او به رالایو کی (ریاسته مسوولیتونه تر، و لایو کی او ریسه له هلی، به مالیاتی قوانین احکامونه سره مسوولیت خلیدیلو جوم تر نام لایو ریاستی.</li> <li>قرن شتباته، ای دی جی خیل قرن فعالیتونه د هیواد د نافذ قوانین سره مسوول تر سره کی.</li> <li>قرن شتباته هیواد د جومو کرلو ملی دجیسی به توگه هیواد له با کفایت ترکی وارد او تولید کی هیواد له دی کفایت توکر له رازولر خله منجری وکی.</li> <li>قرن شتباته د هم وون بلتون واسطو پر مهال ای دی جی مرکزی ثبت او فکری مالکیت فوری ریاسته په جویان کی دجیوی تر شو ددی ریاسته په گهرونه ددی د استناد قانونی براتونه به تر سره کیو کی لایو استنادی ریاسته به شی.</li> <li>دفعه اداره یا خیل حق بولی جی د خرگندو او قانونی لایو د شتون به صورت کی سوداگریز تر دبانگ اجوی جوازونه تر کی بکی.</li> <li>دفعه اداره د شتباتو د فعالیتونو لکه بانکی بورده، ترورید، تضمینونو د سهم دارانو د شتباتو داسی، ترورید به جی د جواز ورزگونی خله ورورسته هیچ وون مسوولت بر عاقله تر کی.</li> </ul> <p><b>امتیازونه:-</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>دی سوداگریز کی سوداگری او بانگری به برت کی د مروت سکندرونو او اساسی معائن د فعالیت حق لری، تر د پاسپورت لولت کران، به عواید عوایدو کی د خلیو ریاسته په کران او سوداگریزو توکر لری، رالیو دارو افغانستان اسلامی جمهوریت د قوانین سره مسوول حق لری کی دی.</li> </ul> <p><b>د اعتبار میعاد:-</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>دفعه جواز د صادریدلو له شتبی خله تر ( ) کلونو پورې د اعتبار وړ دی.</li> </ul> <p><b>پاڅویه:</b> قرن و فکری کرالی شی، د ثبت خود عوایدو په ایه معلومات ددی ادارې له وبسایت <a href="http://www.acbr.gov.af/online_verification">www.acbr.gov.af/online_verification</a> خله رالایو کی.</p>
---	---	--

